

فَإِذَا جَاءَ أَجَلُهُمْ فَإِنَّ اللَّهَ كَانَ بِعِبَادِهِ بَصِيرًا ۝

فَإِذَا	جَاءَ	أَجَلُهُمْ	فَإِنَّ	اللَّهَ	كَانَ	بِعِبَادِهِ	بَصِيرًا
بہن جب	آئے گا	وقت مفران کا	بہن	اللہ	ہے	ساتھ بندوں اپنے کے	دیکھنے والا

سو جب ان کا وقت آجائے گا تو (ان کے اعمال کا بدلہ دے گا) اللہ تو اپنے بندوں کو دیکھ رہا ہے ۝

رکوعاتها ۵

۳۶ سُورَةُ يَس مَكِّيَّةٌ ۳۱

آیتها ۸۳

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

شروع اللہ کا نام لے کر جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے۔

يَس ۝ وَالْقُرْآنِ الْحَكِيمِ ۝ إِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ ۝

يَس	وَالْقُرْآنِ	الْحَكِيمِ	إِنَّكَ	لَمِنَ	الْمُرْسَلِينَ
یس	قرآن	حکمت والا	بیکہ تو	ابنہ سے	بے نیچے ہوں

یس ۝ قرآن کی جو حکمت سے بھرا ہوا ہے ۝ (اے محمد ﷺ) بیکہ تم پیغمبروں میں سے ہو ۝

عَلَىٰ صِرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ۝ تَنْزِيلَ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ ۝

عَلَىٰ	صِرَاطٍ	مُّسْتَقِيمٍ	تَنْزِيلَ	الْعَزِيزِ	الرَّحِيمِ
اوپر	راہ	سیدھی کے	اتارنے	عالم	مہربان نے

سیدھے راستے پر ۝ (یہ اللہ) عالم (اور) مہربان نے نازل کیا ہے ۝

لِيُنذِرَ قَوْمًا مَّا أُنذِرَ آبَاؤَهُمْ فَهُمْ غَافِلُونَ ۝ لَقَدْ حَقَّ

لِيُنذِرَ	قَوْمًا	مَّا	أُنذِرَ	أَبَاؤَهُمْ	فَهُمْ	غَافِلُونَ	لَقَدْ	حَقَّ
تا کہ ڈرائے تو	اس قوم کو کہ	نہیں	ڈرائے گئے	باپ ان کے	بہن وہ	غفلت میں ہیں	ابنہ حقیقین	حج ہوئی

تا کہ تم ان لوگوں کو جن کے باپ دادا کو متنبہ نہیں کیا گیا تھا متنبہ کر دو، وہ غفلت میں پڑے ہوئے ہیں ۝ ان میں سے

الْقَوْلُ عَلَىٰ أَكْثَرِهِمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝ إِنَّا جَعَلْنَا فِي

الْقَوْلُ	عَلَىٰ	أَكْثَرِهِمْ	فَهُمْ	لَا	يُؤْمِنُونَ	إِنَّا	جَعَلْنَا	فِي
بات	اوپر	بہتوں انہوں کے	بہن وہ	نہیں	ایمان لانے	بیکہ	کیا ہم نے	حج

اکثر پر (اللہ کی) بات پوری ہو چکی ہے سو وہ ایمان نہیں لائیں گے ۝ ہم نے ان کی گردنوں میں

أَعْنَقِهِمْ أَغْلًا فَهِيَ إِلَى الْأَذْقَانِ فَهُمْ مُقْبَحُونَ ﴿۱۰﴾

أَعْنَقِهِمْ	أَغْلًا	فَهِيَ	إِلَى	الْأَذْقَانِ	فَهُمْ	مُقْبَحُونَ
ان کی گردنوں کے	طوق	جس وہ	تک	ٹھوڑیوں ہیں	جس وہ	سرا ہوا کر رہے ہیں

طوق ڈال رکھے ہیں اور وہ ٹھوڑیوں تک (پہننے ہوئے) ہیں تو ان کے سر اُل رہے ہیں ﴿۱۰﴾

وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَدًّا وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًّا

وَجَعَلْنَا	مِنْ	بَيْنِ	أَيْدِيهِمْ	سَدًّا	وَمِنْ	خَلْفِهِمْ	سَدًّا
اور	کی	میں	آگے ان کے	دیوار	اور	پچھے ان کے	دیوار

اور ہم نے ان کے آگے بھی دیوار بنا دی اور ان کے پیچھے بھی پھر ان پر

فَأَعْسَيْنَاهُمْ فُهُمْ لَا يُبْصِرُونَ ﴿۱۱﴾ وَ سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ

فَأَعْسَيْنَاهُمْ	فُهُمْ	لَا	يُبْصِرُونَ	وَ	سَوَاءٌ	عَلَيْهِمْ
پس ڈھانک دیا ہم نے انکو	جس وہ	نہیں	دیکھتے	اور	برابر ہے	اوپر ان کے

پر وہ ڈال دیا تو یہ دیکھ نہیں سکتے ﴿۱۱﴾ اور تم ان کو نصیحت کرو

ءَأَنْذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿۱۲﴾ إِنَّمَا تُنذِرُ

ءَأَنْذَرْتَهُمْ	أَمْ	لَمْ	تُنذِرْهُمْ	لَا	يُؤْمِنُونَ	إِنَّمَا	تُنذِرُ
کیا ڈارائے تو ان کو	یا	نہ	ڈارائے تو ان کو	نہیں	ایمان لانے کے	سوائے انکے نہیں کہ	آزارتا ہے

یا نہ کرو ان کے لیے برابر ہے۔ وہ ایمان نہیں لانے کے ﴿۱۲﴾ تم تو صرف

مَنْ اتَّبَعَ الذِّكْرَ وَ خَشِيَ الرَّحْمَنَ الْغَيْبَ فَبَشِّرْهُ

مَنْ	اتَّبَعَ	الذِّكْرَ	وَ	خَشِيَ	الرَّحْمَنَ	الْغَيْبَ	فَبَشِّرْهُ
تو اس کو جو	پیروی کرے	قرآن کی	اور	ڈرے	اللہ رحمان سے	بن دیکھے	جس کو خوشخبری دے اسکو

اس شخص کو نصیحت کر سکتے ہو جو نصیحت کی پیروی کرے اور اللہ سے غائبانہ ڈرے۔ س اس کو

بِغَفْرَةٍ وَ أَجْرٍ كَرِيمٍ ﴿۱۳﴾ إِنَّا نَحْنُ نُحْيِي الْمَوْتَى وَ نَكْتُبُ

بِغَفْرَةٍ	وَ	أَجْرٍ	كَرِيمٍ	إِنَّا	نَحْنُ	نُحْيِي	الْمَوْتَى	وَ	نَكْتُبُ
ساتھ بخشش	اور	ثواب	بزرگ کے	ہم	ہم	زندہ کریں گے	مردوں کو	اور	لکھتے ہیں

مغفرت اور بڑے ثواب کی بشارت سنا دو ﴿۱۳﴾ بیگناہ ہم مردوں کو زندہ کریں گے اور جو کچھ وہ آگے بھیج چکے

مَا قَدَّمُوا وَ آثَرَهُمْ ۚ وَ كُلَّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَاهُ فِي إِمَامٍ

مَا	قَدَّمُوا	وَ	آثَرَهُمْ	وَ	كُلَّ	شَيْءٍ	أَحْصَيْنَاهُ	فِي	إِمَامٍ
جو	آگے بچھا ہے	اور	نشانوں ان کی کو	اور	ہر	چیز	شمار کر رکھی ہے ہم نے	کتاب	کتاب

اور (جو) ان کے نشان پیچھے رہ گئے ہم ان کو قلمبند کر لیتے ہیں۔ اور ہر چیز کو ہم نے کتاب روشن (یعنی لوح محفوظ) میں

مُبِينٍ ۙ وَ أَضْرِبُ لَهُمْ مَثَلًا أَصْحَابَ الْقَرْيَةِ ۙ

مُبِينٍ	وَ أَضْرِبُ	لَهُمْ	مَثَلًا	أَصْحَابَ	الْقَرْيَةِ
روشن کے	اور بیان کر	واسطے ان کے	ایک مثال	رہنے والے	گاؤں کے کی

لکھ رکھا ہے ۙ اور ان سے گاؤں والوں کا قصہ بیان کرو

إِذْ جَاءَهَا الْمُرْسَلُونَ ۗ إِذْ أَرْسَلْنَا إِلَيْهِمُ اثْنَيْنِ

إِذْ	جَاءَهَا	الْمُرْسَلُونَ	إِذْ	أَرْسَلْنَا	إِلَيْهِمُ	اِثْنَيْنِ
جب	آئے ان کے پاس	بھیجے ہوئے	جب	بھیجے ہم نے	طرف ان کی	دو پیغمبر

جب ان کے پاس پیغمبر آئے ۙ (یعنی) جب ہم نے ان کی طرف دو (پیغمبر) بھیجے

فَكَذَّبُوهُمَا فَعَارَظْنَا بِثَالِثٍ فَقَالُوا إِنَّا إِلَيْكُم

فَكَذَّبُوهُمَا	فَعَارَظْنَا	بِثَالِثٍ	فَقَالُوا	إِنَّا	إِلَيْكُمْ
نہیں بھلا یا نہیں نے ان دونوں کو	پس قوت دی ہم نے	ساتھ تیسرے کے	پہن کہا انہوں نے	بیگم	تمہاری طرف

تو انہوں نے ان کو بھلا یا۔ پھر ہم نے تیسرے سے تقویت دی تو انہوں نے کہا کہ ہم تمہاری طرف

مُرْسَلُونَ ۗ قَالُوا مَا أَنْتُمْ إِلَّا بَشَرٌ مِّثْلَنَا وَ مَا أَنْزَلَ

مُرْسَلُونَ	قَالُوا	مَا	أَنْتُمْ	إِلَّا	بَشَرٌ	مِثْلَنَا	وَ	مَا	أَنْزَلَ
بھیجے گئے ہیں	کہا انہوں نے	نہیں	تم	مگر	آدمی	مانند ہماری	اور	نہیں	اتاری

پیغمبر ہو کر آئے ہیں ۙ وہ بولے کہ تم (اور کچھ) نہیں مگر ہماری طرح کے آدمی (ہو) اور اللہ نے

الرَّحْمٰنُ مِنْ شَيْءٍ ۗ إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا تَكْذِبُونَ ۙ قَالُوا رَبُّنَا

الرَّحْمٰنُ	مِنْ	شَيْءٍ	إِنْ	أَنْتُمْ	إِلَّا	تَكْذِبُونَ	قَالُوا	رَبُّنَا
اللہ رحمان نے	کچھ	چیز	نہیں	تم	مگر	جھوٹے	کہا انہوں نے	رب ہمارا

کوئی چیز بھی نازل نہیں کی تم محض جھوٹ بولتے ہو ۙ انہوں نے کہا کہ ہمارا پروردگار

يَعْلَمُ إِنَّا إِلَيْكُمْ لَمُرْسَلُونَ ﴿۱۷﴾ وَمَا عَلَيْنَا إِلَّا الْبَلَاغُ

يَعْلَمُ	إِنَّا	إِلَيْكُمْ	لَمُرْسَلُونَ	وَ	مَا	عَلَيْنَا	إِلَّا	الْبَلَاغُ
جاتا ہے	یہ	طرف تمہاری	البتہ رسولوں سے ہیں	اور	نہیں	اوپر ہمارے	مگر	پہنچانا

جاتا ہے کہ ہم تمہاری طرف (پیغام دے کر) بھیجے گئے ہیں ﴿۱۷﴾ اور ہمارے ذمے تو صاف صاف پہنچانا

الْمُبِينُ ﴿۱۸﴾ قَالُوا إِنَّا تَطَيَّرْنَا بِكُمْ ۗ لَئِن لَّمْ تَنْتَهُوا

الْمُبِينُ	قَالُوا	إِنَّا	تَطَيَّرْنَا	بِكُمْ	لَئِن	لَّمْ	تَنْتَهُوا
ظاہر	کہا انہوں نے	یہ	پرجانتے ہیں	رہتا تمہارا	اگر	نہ	بازر ہو گئے

رہتا ہے اور بس ﴿۱۸﴾ وہ بولے کہ ہم تم کو نامبارک دیکھتے ہیں۔ اگر تم باز نہ آؤ گے تو ہم تمہیں

لَنَرْجُمَنَّكُمْ ۚ وَ لَيَسْئَلَنَّكُمْ فِيمَا عَذَابَ الْيَمِّ ﴿۱۹﴾ قَالُوا طَائِرُكُمْ

لَنَرْجُمَنَّكُمْ	وَ	لَيَسْئَلَنَّكُمْ	فِيمَا	عَذَابَ	الْيَمِّ	قَالُوا	طَائِرُكُمْ
البتہ سنگسار کر دیں ہم تم کو	اور	البتہ لگے گا تم کو	ہم سے	عذاب	دریائے والا	کہا انہوں نے	پدی تمہاری

سنگسار کر دیں گے اور تم کو ہم سے دکھ دینے والا عذاب پہنچے گا ﴿۱۹﴾ انہوں نے کہا کہ تمہاری نموت

مَعَكُمْ ۗ أَيْنَ ذُكِّرْتُمْ ۗ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ مُّسْرِفُونَ ﴿۲۰﴾ وَ جَاءَ

مَعَكُمْ	أَيْنَ	ذُكِّرْتُمْ	بَلْ	أَنْتُمْ	قَوْمٌ	مُّسْرِفُونَ	وَ	جَاءَ
ساتھ تمہارے ہے	کیا	نہایت دئے جاتے ہو	بلکہ	تم	ایک قوم ہو	حد سے نکل جانے والے	اور	آیا

تمہارے ساتھ ہے کیا اس لیے کہ تم کو نصیحت کی گئی بلکہ تم ایسے لوگ ہو جو حد سے تجاوز کر گئے ہو ﴿۲۰﴾ اور شہر کے پرے

مِنْ أَقْصَا الْبَدْيَةِ ۚ رَجُلٌ يَّسْعَىٰ قَالَ يَاقَوْمِ اتَّبِعُوا

مِنْ	أَقْصَا	الْبَدْيَةِ	رَجُلٌ	يَّسْعَىٰ	قَالَ	يَاقَوْمِ	اتَّبِعُوا
سے	اور کنارے	شہر کے	ایک مرد	دوڑتا ہوا	کہا	اے قوم میری	پروی کر

کنارے سے ایک آدمی دوڑتا ہوا آیا کہنے لگا کہ اے میری قوم پیغمبروں کے

الْمُرْسَلِينَ ﴿۲۱﴾ اتَّبِعُوا مَنْ لَا يَسْئَلُكُمْ أَجْرًا وَهُمْ مُّهْتَدُونَ ﴿۲۱﴾

الْمُرْسَلِينَ	اتَّبِعُوا	مَنْ	لَا	يَسْئَلُكُمْ	أَجْرًا	وَ	هُمْ	مُّهْتَدُونَ
بھیجے گیوں کی	پروی کر	اس کی کہ	نہیں	مانگتا تم سے	اجرت	اور	ہو	راہ ہائے ہوئے ہیں

بھیجے چلو ﴿۲۱﴾ انہوں نے جو تم سے صلہ نہیں مانگتے اور وہ سیدھے راستے پر ہیں ﴿۲۱﴾

وَمَا لِي لَا أَعْبُدُ الَّذِي فَطَرَنِي وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿۱۱﴾ أَأَتَّخِذُ مِنْ دُونِهِ

اور کیا ہے مجھ کو کہ نہ بندگی کروں میں اگلی جس نے پیدا کیا مجھ کو اور اگلی طرف پھیرے جاؤ گے تم بھلا میں کجاوں سے اتنے سوا اور مجھے کیا ہے کہ میں اس کی پرستش نہ کروں جس نے مجھے پیدا کیا اور اسی کی طرف تم لوٹ کر جانا ہے ﴿۱۱﴾ کیا میں اس کو چھوڑ کر

الِهَةً إِنْ يُرِيدُ الرَّحْمَنُ بِضُرٍّ لَا تُغْنِي عَنْهُمْ شَيْئًا

الہتہ ان یردن الرحنن بضر لا تغن عنی شفاعتہم شیئا  
معبود کوئی اگر چاہے میرے لیے اللہ ایک نقصان نہ کافی ہو میرے لیے مجھ سے شفاعت ان کی کچھ

اوروں کو معبود بناؤں؟ اگر اللہ میرے حق میں نقصان کرنا چاہے تو ان کی سفارش مجھے کچھ بھی فائدہ نہ دے سکے

وَلَا يُتَّقُونَ ﴿۱۲﴾ إِنْ إِذَا لَفِي ضَلٍّ مُّبِينٍ ﴿۱۳﴾ إِنْ آمَنْتُمْ بِرَبِّكُمْ

و لا یقتدون ان اذا لفی ضلی مبین انی امننت بریکم  
اور نہ مجھے چھڑا ہی نہیں ﴿۱۲﴾ جب تو میں صریح گمراہی میں مبتلا ہو گیا ﴿۱۳﴾ میں تمہارے پروردگار پر ایمان لایا ہوں

اور نہ وہ مجھے چھڑا ہی نہیں ﴿۱۲﴾ جب تو میں صریح گمراہی میں مبتلا ہو گیا ﴿۱۳﴾ میں تمہارے پروردگار پر ایمان لایا ہوں

فَاسْمِعُونَ ﴿۱۴﴾ قِيلَ ادْخُلِ الْجَنَّةَ ﴿۱۵﴾ قَالَ يَلَيْتَ قَوْمِي يَعْلَمُونَ ﴿۱۶﴾ بِمَا

فاسمعون قیل ادخل الجنة قال یلیت قومی یعلمون بما  
پس سنو بات میری کہا گیا داخل کرو اس کو جنت میں کہا اے کاش قوم میری جانتی تھا اس چیز کے کہ

سو میری بات سن رکھو ﴿۱۴﴾ حکم ہوا کہ بہشت میں داخل ہو جا۔ بولا کاش! میری قوم کو خبر ہو ﴿۱۶﴾ کہ اللہ

عَفَرَنِي رَبِّي وَجَعَلَنِي مِنَ الْكَاذِبِينَ ﴿۱۷﴾ وَمَا أَنْزَلْنَا عَلَى قَوْمِهِ مِنْ

عفرنی ربی و جعلنی من الکاذبین و ما انزلنا علی قومہ من  
بھلا مجھ کو رس میرے نے اور کیا مجھ کو سے عزت والوں میں اور نہیں اتارا ہم نے اور قوم اگلی کے سے

نے مجھے بھلا دیا اور عزت والوں میں کیا ﴿۱۷﴾ اور ہم نے اس کے بعد اس کی قوم پر کوئی

بَعْدِهِ مِنْ جُنْدٍ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا كُنَّا مُنْزِلِينَ ﴿۱۸﴾ إِنْ كَانَتْ إِلَّا صَيْحَةً

بعده من جند من السماء و ما کنا منزلین ان کانت الا صيحة  
پچھلے اسکے کوئی لشکر سے آسمان اور نہیں تھے ہم اتارنے والے نہیں تھا مگر آواز تھ

لشکر نہیں اتارا اور نہ ہم اتارنے والے تھے ہی ﴿۱۸﴾ وہ تو صرف ایک پتھار تھی

وَاحِدَةً فَإِذَا هُمْ خُمُودٌ ﴿۳۱﴾ يُحْسِرُكَ عَلَى الْعِبَادِ مَا يَأْتِيهِمْ مِّنْ

وَاحِدَةً فَإِذَا هُمْ خُمُودٌ يُحْسِرُكَ عَلَى الْعِبَادِ مَا يَأْتِيهِمْ مِّنْ

ایک پس اس وقت وہ بچے ہوئے تھے اسے ارمان اور ان بندوں کے کنہیں آیا ان کے پاس کوئی

(آفتیں) سو وہ (اس سے) ناگہاں بچ کر رہ گئے ﴿۳۱﴾ بندوں پر افسوس ہے کہ ان کے پاس کوئی تدبیر

رَسُولٍ إِلَّا كَانُوا بِهِ يُسْتَهْزِءُونَ ﴿۳۲﴾ أَلَمْ يَرَوْا كَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِّنْ

رَسُولٍ إِلَّا كَانُوا بِهِ يُسْتَهْزِءُونَ أَلَمْ يَرَوْا كَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِّنْ

پیغمبر مگر تھے ساتھ اس کے صلحا کرتے کیا نہیں دیکھا انہوں نے کتنے ہلاک کیے ہم نے پہلے ان سے

نہیں آتا مگر اس سے تمہارا کرتے ہیں ﴿۳۲﴾ کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ ہم نے ان سے پہلے بہت

الْقُرُونِ أَنَّهُمْ إِلَيْهِمْ لَا يَرْجِعُونَ ﴿۳۳﴾ وَإِنْ كُلُّ لَمَّا جَمِيعٌ لَّدَيْنَا

الْقُرُونِ أَنَّهُمْ إِلَيْهِمْ لَا يَرْجِعُونَ وَإِنْ كُلُّ لَمَّا جَمِيعٌ لَّدَيْنَا

قروں یہ کہہ طرف ان کے نہیں پھرتے جائیں گے اور نہیں ہیں سب مگر سب جمع ہو کر نزدیک ہمارے

سے لوگوں کو ہلاک کر دیا تھا اب وہ ان کی طرف لوٹ کر نہیں آئیں گے ﴿۳۳﴾ اور سب کے سب ہمارے روبرو

مُحْضَرُونَ ﴿۳۴﴾ وَآيَةٌ لَهُمُ الْأَرْضُ الْمَيْتَةُ أَحْيَيْنَاهَا وَأَخْرَجْنَا مِنْهَا

مُحْضَرُونَ وَآيَةٌ لَهُمُ الْأَرْضُ الْمَيْتَةُ أَحْيَيْنَاهَا وَأَخْرَجْنَا مِنْهَا

حاضر کیے جائیں گے اور نشانی ہے واسطے ان کے زمین مردہ زندہ کیا ہم نے اس کو اور نکالا ہم نے اس سے

حاضر کیے جائیں گے ﴿۳۴﴾ اور ایک نشانی ان کے لیے زمین مردہ ہے کہ ہم نے اس کو زندہ کیا اور اس میں سے اناج اُگایا

حَبًّا قَبْلَهُ يَأْكُلُونَ ﴿۳۵﴾ وَجَعَلْنَا فِيهَا جَنَّتٍ مِّنْ نَّخِيلٍ وَأَعْنَابٍ

حَبًّا قَبْلَهُ يَأْكُلُونَ وَجَعَلْنَا فِيهَا جَنَّتٍ مِّنْ نَّخِيلٍ وَأَعْنَابٍ

انج اس میں سے وہ کھاتے ہیں اور کیے ہم نے باغ اس کے سے کھجوروں اور انگوروں سے

پھر یہ اس میں سے کھاتے ہیں ﴿۳۵﴾ اور اس میں کھجوروں اور انگوروں کے باغ پیدا کیے

وَفَجَّرْنَا فِيهَا مِنَ الْعُيُونِ لِيَأْكُلُوا مِن ثَمَرِهِ وَمَا عَمِلَتْهُ أَيْدِيهِمْ

وَفَجَّرْنَا فِيهَا مِنَ الْعُيُونِ لِيَأْكُلُوا مِن ثَمَرِهِ وَمَا عَمِلَتْهُ أَيْدِيهِمْ

اور پس جاری کیے ہم نے باغ اس کے سے چشموں تاکہ کھائیں سے اس کے میووں اور نہیں کیا اس کو تاکہ ہاتھوں نے

اور اس میں چشمے جاری کر دیے ﴿۳۶﴾ تاکہ یہ ان کے پھل کھائیں اور ان کے ہاتھوں نے تو ان کو نہیں بنایا۔ تو

أَفَلَا يَشْكُرُونَ ﴿۳۵﴾ سُبْحَانَ الَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ وَاجْعَلْ لَهَا مِثْلَ ثَابِتٍ

أَفَلَا	يَشْكُرُونَ	سُبْحَانَ	الَّذِي	خَلَقَ	الْأَرْضَ	وَاجْعَلْ	لَهَا	مِثْلَ	ثَابِتٍ
کیا پس نہیں	شکر کرتے	پاک ہے	وہ جس نے	پیدا کیے	جوزے	سب چیز کے	الہ جزے کے	اکالی ہے	

پھر کیا یہ شکر نہیں کرتے؟ ﴿۳۵﴾ وہ اللہ پاک ہے جس نے زمین کی نباتات کے اور خود ان کے اور جن چیزوں

الْأَرْضِ وَمِنْ أَنْفُسِهِمْ وَمِمَّا لَا يَعْلَمُونَ ﴿۳۶﴾ وَآيَةٌ لَهُمُ اللَّيْلُ نَسْلَخُ مِنْهُ

الْأَرْضِ	وَمِنْ	أَنْفُسِهِمْ	وَمِمَّا	لَا	يَعْلَمُونَ	وَ	آيَةٌ	لَهُمُ	اللَّيْلُ	نَسْلَخُ	مِنْهُ
زمین	اور سے	جانوں ان کی	اور اس	تجھ کے	نہیں	جانتے	اور	نشانہ کی	رات	کھینچ نکالتے ہیں ہم اس سے	

کی ان کو خبر نہیں سب کے جوڑے بنائے ﴿۳۶﴾ اور ایک نشانی ان کے لیے رات ہے کہ اس میں سے ہم

النَّهَارَ فَإِذَا هُمْ مُظْلِمُونَ ﴿۳۷﴾ وَالشَّمْسُ تَجْرِي لِمُسْتَقَرٍّ لَهَا ذَلِكَ

النَّهَارَ	فَإِذَا	هُمْ	مُظْلِمُونَ	وَ	الشَّمْسُ	تَجْرِي	لِمُسْتَقَرٍّ	لَهَا	ذَلِكَ
دن کو	پس	تاکہاں	وہ	اندھروں میں ہیں	اور	سورج	چلتی ہے	اس کے مستقر پر	

دن کو کھینچ لیتے ہیں تو اس وقت ان پر اندھیرا چھا جاتا ہے ﴿۳۷﴾ اور سورج اپنے مقرر رستے پر چلتا رہتا ہے۔ یہ

تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ﴿۳۸﴾ وَالْقَمَرَ قَدَرْنَاهُ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونِ

تَقْدِيرُ	الْعَزِيزِ	الْعَلِيمِ	وَالْقَمَرَ	قَدَرْنَاهُ	مَنَازِلَ	حَتَّىٰ	عَادَ	كَالْعُرْجُونِ
حکم ہے	اللہ غالب	جانتے والے کا	اور چاند	مقرر کر دیں ہم نے انکی	منزلیں	یہاں تک کہ	ہو جائے	مانند شاخ کھجور

(اللہ) غالب (اور) دادا کا (مقرر کیا ہوا) اندازہ ہے ﴿۳۸﴾ اور چاند کی بھی ہم نے منزلیں مقرر کر دیں یہاں تک کہ (کھینچنے کھینچنے) کھجور کی پرالی

الْقَدِيمِ ﴿۳۹﴾ لَا الشَّمْسُ يَنْبَغِي لَهَا أَنْ تُدْرِكَ الْقَمَرَ وَلَا اللَّيْلُ سَابِقُ

الْقَدِيمِ	لَا	الشَّمْسُ	يَنْبَغِي	لَهَا	أَنْ	تُدْرِكَ	الْقَمَرَ	وَلَا	اللَّيْلُ	سَابِقُ
پرانی سگن کے	نہیں	سورج	لاگتی ہے	واسطے	یہ کہ	پالے	چاند کو	اور نہ	رات	آگے نکلتی وہی ہے

شاخ کی طرح ہو جاتا ہے ﴿۳۹﴾ نہ تو سورج ہی سے ہو سکتا ہے کہ چاند کو جا پکڑے اور نہ رات ہی دن سے پہلے

النَّهَارِ ۗ وَكُلٌّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ ﴿۴۰﴾ وَآيَةٌ لَهُمْ أَنَّا حَمَلْنَا ذُرِّيَّتَهُمْ فِي

النَّهَارِ	وَ	كُلٌّ	فِي	فَلَكٍ	يَسْبَحُونَ	وَ	آيَةٌ	لَهُمْ	أَنَّا	حَمَلْنَا	ذُرِّيَّتَهُمْ	فِي
دن سے	اور	سب کے سب	آسمان کے	تیر رہے ہیں	اور	نشانہ کی	ہے	واسطے	یہ کہ	الحمل کیا ہم نے	اولاد ان کی کو	ہج

آسکتی ہے۔ اور سب اپنے اپنے دائرے میں تیر رہے ہیں ﴿۴۰﴾ اور ایک نشانی ان کے لیے یہ ہے کہ ہم نے ان کی

الْفُلُكِ الْمَشْحُونِ ۝۳۱ وَ خَلَقْنَا لَهُمْ مِنْ مِثْلِهِ مَا يَرْكَبُونَ ۝۳۲ وَإِنْ

الْفُلُكِ	الْمَشْحُونِ	وَ	خَلَقْنَا	لَهُمْ	مِنْ	مِثْلِهِ	مَا	يَرْكَبُونَ	وَ	إِنْ
کشتی	بھری ہوئی کے	اور	پیدا کیا ہم نے	ان کے	سے	مانند اس کی	جو	سواری کریں اس پر	اور	اگر

اور ادا کو بھری ہوئی کشتی میں سواری کیا ۳۱ اور ان کے لیے ویسے ہی اور چیزیں پیدا کیں جن پر وہ سواری ہوتے ہیں ۳۲ اور اگر

لَسَاءُنْفُسِهِمْ فَلَا صَرِيحَ لَهُمْ وَلَا هُمْ يُنْقَدُونَ ۝۳۳ إِلَّا رَحْمَةً مِنَّا وَمَتَاعًا

لَسَاءُنْفُسِهِمْ	فَلَا	صَرِيحَ	لَهُمْ	وَلَا	هُمْ	يُنْقَدُونَ	إِلَّا	رَحْمَةً	مِنَّا	وَمَتَاعًا
بہم چاہیں	تو ان کو	فرق	نہیں	ہوگا	اور	نہ	وہ	بھرائے	جاکیں	مگر

بہم چاہیں تو ان کو فرق کریں۔ پھر تو ان کا کوئی فریاد رس ہو اور نہ ان کو رہائی ملے ۳۳ مگر یہ ہماری رحمت اور ایک مدت

إِلَىٰ حِينٍ ۝۳۴ وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّقُوا مَا بَيْنَ أَيْدِيكُمْ وَمَا خَلْفَكُمْ لَعَلَّكُمْ

إِلَىٰ	حِينٍ	وَ	إِذَا	قِيلَ	لَهُمُ	اتَّقُوا	مَا	بَيْنَ	أَيْدِيكُمْ	وَ	مَا	خَلْفَكُمْ	لَعَلَّكُمْ
تک	ایک	وقت	تقریر	اور	جب	کہا	جاتا	ہے	ان کو	ڈرو	اس	طریقے	کہ

تک کے فاصلے ہیں ۳۴ اور جب ان سے کہا جاتا ہے کہ جو تمہارے آگے اور جو تمہارے پیچھے ہے اس سے ڈرو

تُرْحَمُونَ ۝۳۵ وَمَا تَأْتِيهِمْ مِنْ آيَةٍ مِنْ آيَاتِ رَبِّهِمْ إِلَّا كَانُوا عَنْهَا

تُرْحَمُونَ	وَ	مَا	تَأْتِيهِمْ	مِنْ	آيَةٍ	مِنْ	آيَاتِ	رَبِّهِمْ	إِلَّا	كَانُوا	عَنْهَا
رحم کے	جاؤم	اور	نہیں	آئی	پاس	ان کے	کوئی	نشانی	سے	نشانیوں	رب ان کے

تاکہ تم پر رحم کیا جائے ۳۵ اور ان کے پاس ان کے پروردگار کی طرف سے کوئی نشانی نہیں آتی مگر اس سے منہ

مُعْرِضِينَ ۝۳۶ وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّقُوا مَا رَزَقَكُمْ اللَّهُ قَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا

مُعْرِضِينَ	وَ	إِذَا	قِيلَ	لَهُمُ	اتَّقُوا	مَا	رَزَقَكُمْ	اللَّهُ	قَالَ	الَّذِينَ	كَفَرُوا
منہ	بھیرنے والے	اور	جب	کہا	جاتا	ہے	ان کو	خرق کرو	ان	تھکے	کہ

بھیر لیتے ہیں ۳۶ اور جب ان سے کہا جاتا ہے کہ جو رزق اللہ نے تم کو دیا ہے اس میں سے خرچ کرو تو کافر مومنوں سے

لِلَّذِينَ آمَنُوا أَنْ تَطْعَمُوا مِنْ لَوْ يَشَاءُ اللَّهُ أَطَعْتُمْ ۝۳۷ إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا فِي ضَلَالٍ

لِلَّذِينَ	آمَنُوا	أَنْ	تَطْعَمُوا	مِنْ	لَوْ	يَشَاءُ	اللَّهُ	أَطَعْتُمْ	إِنْ	أَنْتُمْ	إِلَّا	فِي	ضَلَالٍ
اس	طعام	ان	کو	کھا	سکتے	ہیں	اگر	چاہتا	ہے	اللہ	کھا	دیتا	ہے

کہتے ہیں کہ بھلا ہم ان لوگوں کو کھانا کھلائیں جن کو اگر اللہ چاہتا تو خود کھا دیتا۔ تم تو سرسبز



قَبِيْنٌ ۝ وَيَقُوْلُوْنَ مَتَىٰ هٰذَا الْوَعْدُ اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَ ۝ مَا

قَبِيْنٌ	وَ	يَقُوْلُوْنَ	مَتَىٰ	هٰذَا	الْوَعْدُ	اِنْ	كُنْتُمْ	صٰدِقِيْنَ	مَا
ظاہر کے	اور	کہتے ہیں	کب ہے	یہ	وعدہ	اگر	ہوتم	سچے	نہیں

ظلمی میں ہوں ۝ اور کہتے ہیں اگر تم سچ کہتے ہو تو یہ وعدہ کب (پورا) ہوگا؟ ۝ یہ تو ایک

يَنْظُرُوْنَ اِلَّا الصَّيْحَةَ وَاِحِدَةً تَاْخُذُهُمْ وَهُمْ يَخِصِّوْنَ ۝ فَلَا

يَنْظُرُوْنَ	اِلَّا	صَّيْحَةَ	وَاِحِدَةً	تَاْخُذُهُمْ	وَ	هُمْ	يَخِصِّوْنَ	فَلَا
انتظار کرتے	مگر	آواز سمکا	ایک	پکڑ لے ان کو	اور	وہ	بھگڑ رہے ہوں گے	پس نہ

بھگڑا کے منتظر ہیں جو ان کو اس حال میں کہ ہانپ بھگڑ رہے ہوں گے آ پکڑے گی ۝ پھر نہ

يَسْتَطِيْعُوْنَ تَوْصِيَةً وَّلَا اِلٰى اَهْلِهِمْ يَرْجِعُوْنَ ۝ وَنُفِخَ فِي الصُّوْرِ

يَسْتَطِيْعُوْنَ	تَوْصِيَةً	وَّلَا	اِلٰى	اَهْلِهِمْ	يَرْجِعُوْنَ	وَ	نُفِخَ	فِي	الصُّوْرِ
تھکیں گے	وصیت کرنا	اور	نہ	طرف اہل اپنے کی	پھر جائیں گے	اور	پھونکا جائیگا	سور	سور کے

تو وصیت کر سکیں گے اور نہ اپنے گمراہوں میں واپس جائیں گے ۝ اور (جس وقت) سور پھونکا جائے گا

فَاِذَا هُمْ مِنَ الْاَجْدَاثِ اِلٰى رَبِّهِمْ يَنْسِلُوْنَ ۝ قَالُوْا يٰوَيْلَنَا مَنْ بَعَثَنَا

فَاِذَا	هُمْ	مِنَ	الْاَجْدَاثِ	اِلٰى	رَبِّهِمْ	يَنْسِلُوْنَ	قَالُوْا	يٰوَيْلَنَا	مَنْ	بَعَثَنَا
پس نگاہاں	وہ	سے	قبروں	طرف	رب اپنے کی	دوڑیں گے	کہیں گے	اے وائے ہتھکو کس نے	اٹھایا ہم کو	

یہ قبروں سے (نکل کر) اپنے پروردگار کی طرف دوڑ پڑیں گے ۝ کہیں گے اے ہے ہمیں ہماری

مِنْ مَّرْقَدِنَا ۝ هٰذَا مَا وَعَدَ الرَّحْمٰنُ وَصَدَقَ الْمُرْسَلُوْنَ ۝ اِنْ

مِنْ	مَّرْقَدِنَا	۝	هٰذَا	مَا	وَعَدَ	الرَّحْمٰنُ	وَ	صَدَقَ	الْمُرْسَلُوْنَ	اِنْ
سے	ہماری خواب گاہ		یہ ہے	جو کچھ	وعدہ کیا تھا	اللہ نے	اور	سچ کہا تھا	پیغمبروں نے	نہیں

خواب گاہوں سے کس نے (جگا) اٹھایا؟ یہ وہی تو ہے جس کا وعدہ نے وعدہ کیا تھا اور پیغمبروں نے سچ کہا تھا ۝ صرف

كَانَتْ اِلَّا الصَّيْحَةَ وَاِحِدَةً فَاِذَا هُمْ جَمِيْعٌ لَّدِيْنَا مُحْضَرُوْنَ ۝ قَالِيَوْمَ

كَانَتْ	اِلَّا	صَّيْحَةَ	وَاِحِدَةً	فَاِذَا	هُمْ	جَمِيْعٌ	لَّدِيْنَا	مُحْضَرُوْنَ	قَالِيَوْمَ
تھا یہ	مگر	آواز سمکا	ایک	پس اسوقت	وہ	سب کے سب	نزدیک ہمارے	حاضر ہو تیار ہیں	پس آج کلان

ایک زور کی آواز کا ہونا ہوگا کہ سب کے سب ہمارے رو بہ رو آ حاضر ہوں گے ۝ آج روز کسی

لَا تُظْلَمُ نَفْسٌ شَيْئًا وَلَا تُجْزَوْنَ إِلَّا مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿۵۳﴾ إِنَّ

لَا	تُظْلَمُ	نَفْسٌ	شَيْئًا	وَلَا	تُجْزَوْنَ	إِلَّا	مَا	كُنْتُمْ	تَعْمَلُونَ	إِنَّ
-----	----------	--------	---------	-------	------------	--------	-----	----------	-------------	-------

نہ ظلم کیا جائے گا کوئی ہی کچھ اور نہ جزا سے ہوا گئے تم مگر جو کچھ کہ تھے کرتے چکے

نفس پر کچھ بھی ظلم نہیں کیا جائے گا اور تم کو بدلہ دیا ہی ملے گا جیسے تم کام کرتے تھے ﴿۵۳﴾ اہل جنت

أَصْحَابَ الْجَنَّةِ الْيَوْمَ فِي شُغُلٍ فَاكِهُونَ ﴿۵۴﴾ هُمْ وَأَزْوَاجُهُمْ فِي ظِلِّ

أَصْحَابَ	الْجَنَّةِ	الْيَوْمَ	فِي	شُغُلٍ	فَاكِهُونَ	هُمُ	وَأَزْوَاجُهُمْ	فِي	ظِلِّ
-----------	------------	-----------	-----	--------	------------	------	-----------------	-----	-------

رہنے والے بہشت کے آج کے دن ﴿۵۴﴾ ایک کام کے خوش ہیں اور ان کی بیویاں ان کی سایوں کے

اس روز عیش و نشاط کے مشغلے میں ہوں گے ﴿۵۴﴾ وہ بھی اور ان کی بیویاں بھی سایوں

عَلَى الْأَرَائِكِ مُشْكُونَ ﴿۵۵﴾ لَهُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ وَلَهُمْ مَا يَدْعُونَ ﴿۵۶﴾

عَلَى	الْأَرَائِكِ	مُشْكُونَ	لَهُمْ	فِيهَا	فَاكِهَةٌ	وَلَهُمْ	مَا	يَدْعُونَ
-------	--------------	-----------	--------	--------	-----------	----------	-----	-----------

اوپر تختوں کے گلبرگائے مسطیان کے ﴿۵۵﴾ ان کے لیے میوے اور واسطے آگے ہیں جو کچھ چاہیں

میں تختوں پر رکھے گئے بیٹھے ہوں گے ﴿۵۵﴾ وہاں ان کے لیے میوے اور جو چاہیں گے (موجود ہو گا) ﴿۵۶﴾

سَلَامٌ قَوْلًا مِنْ رَبِّ رَحِيمٍ ﴿۵۷﴾ وَأَمَّا زَوْجُكَ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ﴿۵۸﴾ أَلَمْ

سَلَامٌ	قَوْلًا	مِنْ	رَبِّ	رَحِيمٍ	وَأَمَّا	زَوْجُكَ	وَالْيَوْمِ	الْآخِرِ	أَلَمْ
---------	---------	------	-------	---------	----------	----------	-------------	----------	--------

سلام کہا جائے گا سے پروردگار مہربان اور جدا ہو جاؤ آج کے دن اسے تمہارا گنہگار کیا نہیں

پروردگار مہربان کی طرف سے سلام (کہا جائے گا) ﴿۵۷﴾ اور تمہارا روم آج الگ ہو جاؤ ﴿۵۸﴾ اسے آدم

أَعْهَدُ إِلَيْكُمْ يَبْنَىٰ أَدَمَ أَنْ لَا تَعْبُدُوا الشَّيْطَانَ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ﴿۵۹﴾

أَعْهَدُ	إِلَيْكُمْ	يَبْنَىٰ	أَدَمَ	أَنْ	لَا	تَعْبُدُوا	الشَّيْطَانَ	إِنَّهُ	لَكُمْ	عَدُوٌّ	مُّبِينٌ
----------	------------	----------	--------	------	-----	------------	--------------	---------	--------	---------	----------

مہد کیا تمہاری اسے میں آدم کے یہ کہ نہ عبادت کرو تم شیطان کی ﴿۵۹﴾ اور اسے تمہارے دشمن ہے ظاہر

کی اولاد ہم نے تم سے کہہ نہیں دیا تھا کہ شیطان کو نہ پوجنا وہ تمہارا کھلا دشمن ہے ﴿۵۹﴾

وَأَنْ اعْبُدُونِي هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ ﴿۶۰﴾ وَلَقَدْ أَصَلَّ مِنْكُمْ جِبَلًا

وَأَنْ	اعْبُدُونِي	هَذَا	صِرَاطٌ	مُسْتَقِيمٌ	وَلَقَدْ	أَصَلَّ	مِنْكُمْ	جِبَلًا
--------	-------------	-------	---------	-------------	----------	---------	----------	---------

اور یہ کہ میری ہی عبادت کرنا یہ راہ ہے سیدھی اور الٰہیتین گمراہ کیا اس نے تم میں سے خلقت

اور یہ کہ میری ہی عبادت کرنا یہی سیدھا راستہ ہے ﴿۶۰﴾ اور اس نے تم میں سے بہت سی خلقت

فصل

كَثِيرًا ۱۰۶۳ اَفَلَمْ تَكُونُوا تَعْقِلُونَ ۱۰۶۴ هَذِهِ جَهَنَّمُ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ ۱۰۶۵

كثيرون	اقلتم	تكونوا	تعقلون	هذه	جهنم	التي	كنتم	توعدون
بہت	کیا ہیں نہیں	ہو تم کہ	سمجھو	یہ	دوزخ	جس کا	تھے تم	وعدہ دینے جاتے

کو گمراہ کر دیا تھا۔ تو کیا تم سمجھتے نہیں تھے؟ (۱۰۶۳) یہی وہ جہنم ہے جس کی تمہیں خبر دی جاتی تھی (۱۰۶۵)

اَصْلُوهَا الْيَوْمَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ۱۰۶۶ اَلْيَوْمَ نَخْتِمُ عَلَىٰ افْوَاهِهِمْ وَتُكَلِّمُنَا

اَصْلُوهَا	الْيَوْمَ	بِمَا	كُنْتُمْ	تَكْفُرُونَ	الْيَوْمَ	نَخْتِمُ	عَلَىٰ	اَفْوَاهِهِمْ	وَتُكَلِّمُنَا
داخل ہوا میں	آج کے دن	بہا	تھے تم	کفر کرتے	آج کے دن	سہرا لگا دیں گے	اونچ	انکے منہوں کے	اور باتیں کرینگے گے

(سو) جو تم کفر کرتے رہے ہو اس کے بدلے آج اس میں داخل ہو جاؤ (۱۰۶۶) آج ہم ان کے منہوں پر سہرا لگا دیں گے اور جو

اَيْدِيهِمْ وَتَشْهَدُ اَرْجُلُهُمْ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ۱۰۶۷ وَ لَوْ نَشَاءُ لَطَمَسْنَا

اَيْدِيهِمْ	وَ	تَشْهَدُ	اَرْجُلُهُمْ	بِمَا	كَانُوا	يَكْسِبُونَ	وَ	لَوْ	نَشَاءُ	لَطَمَسْنَا
ہاتھ ان کے	اور	گواہی دینگے	پاؤں ان کے	بہا	تھے	کما تے	اور	اگر	ہم چاہیں	ابھٹا مٹا دیں گے

پکڑیہ کرتے رہے تھے ان کے ہاتھ ہم سے بیان کریں گے اور ان کے پاؤں (اس کی گواہی دیں گے) (۱۰۶۷) اور اگر ہم چاہیں تو ان

عَلَىٰ اَعْيُنِهِمْ فَاسْتَبَقُوا الصِّرَاطَ فَاَلَمْ يَبْصُرُونَ ۱۰۶۸ وَ لَوْ نَشَاءُ

عَلَىٰ	اَعْيُنِهِمْ	فَاسْتَبَقُوا	الصِّرَاطَ	فَاَلَمْ	يَبْصُرُونَ	وَ	لَوْ	نَشَاءُ
اوپر	انکی آنکھوں کے	پہن آگے پکڑیں گے	ایک راہ	پس کیوں کر	دیکھیں گے	اور	اگر	چاہیں ہم

کی آنکھوں کو مٹا (کرنا دھا کر) دیں پھر یہ راستے کو دوڑیں تو کہاں دیکھ سکیں گے (۱۰۶۸) اور اگر ہم چاہیں

لَمَسَخْنَاهُمْ عَلَىٰ مَكَانَتِهِمْ فَمَا اسْتَطَاعُوا مُضِيًّا وَلَا يَرْجِعُونَ ۱۰۶۹

لَمَسَخْنَاهُمْ	عَلَىٰ	مَكَانَتِهِمْ	فَمَا	اسْتَطَاعُوا	مُضِيًّا	وَلَا	يَرْجِعُونَ
ابھٹا کر دیں ان کو	اوپر	جگہ ان کی کے	پس نہ	کر سکیں	گزرنا	اور	نہ

تو ان کی جگہ پر ان کی صورتیں بدل دیں پھر وہاں سے نہ آگے جا سکیں اور نہ (پیچھے) لوٹ سکیں (۱۰۶۹)

وَمَنْ يُعْرِضْ لِنُكْسِهِ فِي الْخَلْقِ ۱۰۷۰ اَفَلَا يَعْقِلُونَ ۱۰۷۱ وَمَا عَلَيْنَا الشَّعْرَ وَمَا

وَمَنْ	يُعْرِضْ	لِنُكْسِهِ	فِي	الْخَلْقِ	۱۰۷۰	اَفَلَا	يَعْقِلُونَ	۱۰۷۱	وَمَا	عَلَيْنَا	الشَّعْرَ	وَمَا
اور جس کو	مڑیے ہیں اس کو	نگول سا کرتے ہیں اس کو	خلق کے	کی نہیں نہیں	سمجھنے	اور	نہیں	سکھا یا ہم نے اس کو	شعر	اور	نہیں	

اور جس کو ہم بڑی عمر دیتے ہیں تو اسے خلقت میں اوندھا کر دیتے ہیں تو کیا یہ سمجھتے نہیں؟ (۱۰۷۰) اور ہم نے ان (خوشخبر) کو شعر

يَسْتَبْغِي لَهُ ۖ اِنْ هُوَ اِلَّا ذِكْرٌ ۚ وَ قُرْآنٌ مُّبِينٌ ۝ لِيُنذِرَ مَنْ كَانَ حَيًّا وَيَحِقَّ

يَسْتَبْغِي	لَهُ	اِنْ	هُوَ	اِلَّا	ذِكْرٌ	وَ	قُرْآنٌ	مُّبِينٌ	لِيُنذِرَ	مَنْ	كَانَ	حَيًّا	وَ	يَحِقَّ	
لاکت	واسطے	اسکے	نہیں	وہ	مگر	ایک	صحیح	اور	قرآن	روشن	تاکہ	ڈرائے	اس	کو	ہے

گوئی نہیں سبھی اور نہ وہ ان کو سبایاں ہے۔ یہ تو محض نصیحت اور صاف صاف قرآن (پرا سکھت) ہے (۱۰) تاکہ اس شخص کو جو زندہ ہو

الْقَوْلِ عَلَى الْكٰفِرِيْنَ ۝ اَوْلَمْ يَرَوا اَنَّا خَلَقْنَا لَهُمْ مِمَّا عَمِلَتْ اَيْدِيْنا

الْقَوْلِ	عَلَى	الْكٰفِرِيْنَ	اَوْلَمْ	يَرَوا	اَنَّا	خَلَقْنَا	لَهُمْ	مِمَّا	عَمِلَتْ	اَيْدِيْنا
بات	اور	کافروں	کے	کیا	نہیں	دیکھتے	یکہ	پیدا	کیا	ہم

ہدایت کا راستہ دکھائے اور کافروں پر بات پوری ہو جائے (۱۱) کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ جو چیزیں ہم نے اپنے ہاتھوں سے بنائیں ان میں سے ہم نے

اَنْعَمَّا فِهِمْ لَهَا مَلِكُوْنَ ۝ وَ ذَلَّلْنٰهَا لَهُمْ فَمِنْهَا رَكُوبُهُمْ وَ مِنْهَا

اَنْعَمَّا	فِهِمْ	لَهَا	مَلِكُوْنَ	وَ	ذَلَّلْنٰهَا	لَهُمْ	فَمِنْهَا	رَكُوبُهُمْ	وَ	مِنْهَا
چار	پائے	ہیں	وہ	واسطے	انکے	مالک	ہیں	اور	فرما	خود

ان کے لیے چار پائے پیدا کر دیے اور بیان کے مالک ہیں (۱۲) اور ان کو ان کے قابو میں کر دیا تو کوئی تو ان میں سے ان کی سواری ہے اور کسی کو

يَاْكُلُوْنَ ۝ وَلَهُمْ فِيْهَا مَنَافِعُ وَمَشَارِبٌ ۙ اَفَلَا يَشْكُرُوْنَ ۝ وَ اتَّخَذُوْا

يَاْكُلُوْنَ	۝	وَلَهُمْ	فِيْهَا	مَنَافِعُ	وَمَشَارِبٌ	ۙ	اَفَلَا	يَشْكُرُوْنَ	۝	وَ اتَّخَذُوْا
کھاتے	ہیں	اور	اس	کے	فائدے	اور	پینا	ہے	اور	کھاتے

یہ کھاتے ہیں (۱۳) اور ان میں ان کے لیے (اور) فائدے اور پینے کی چیزیں ہیں۔ تو کیا یہ شکر نہیں کرتے؟ (۱۴) اور انہوں

مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ اِلٰهَةً لَّعَلَّهُمْ يَنْصُرُوْنَ ۝ لَا يَسْتَطِيْعُوْنَ نَصْرَهُمْ وَهُمْ

مِنْ	دُوْنِ	اللّٰهِ	اِلٰهَةً	لَّعَلَّهُمْ	يَنْصُرُوْنَ	۝	لَا	يَسْتَطِيْعُوْنَ	نَصْرَهُمْ	وَهُمْ
سے	سوائے	اللہ	کے	معبود	شاید	وہ	مدد	کے	نہیں	کرسکتے

نے اللہ کے سوا (اور) معبود بنا لیے ہیں کہ شاید (ان سے) ان کو مدد پہنچے (۱۵) (مگر کہہ ان کی مدد کی (ہرگز) طاقت نہیں رکھتے۔ اور

لَهُمْ جُنْدٌ مُّحْضَرُوْنَ ۝ فَلَا يَحْزُنُكَ قَوْلُهُمْ ۙ اِنَّا نَعْلَمُ مَا يُسِرُّوْنَ

لَهُمْ	جُنْدٌ	مُّحْضَرُوْنَ	۝	فَلَا	يَحْزُنُكَ	قَوْلُهُمْ	ۙ	اِنَّا	نَعْلَمُ	مَا	يُسِرُّوْنَ
واسطے	انکے	فوج	ہیں	اور	نہیں	کھینچیں	تو	ہم	جانتے	ہیں	

وہ ان کی فوج ہو کر حاضر کیے جائیں گے (۱۶) تو ان کی باتیں تمہیں غمناک نہ کریں۔ یہ جو کچھ چھپاتے اور جو کچھ ظاہر کرتے

تو ان کی باتیں تمہیں غمناک نہ کریں۔ یہ جو کچھ چھپاتے اور جو کچھ ظاہر کرتے

وَمَا يُعْلِنُونَ ﴿۵۱﴾ أَوْلَمْ يَرَ الْإِنْسَانُ أَنَّا خَلَقْنَاهُ مِنْ نُطْفَةٍ فَإِذَا هُوَ خَصِيمٌ

اور جو کچھ ظاہر کرتے ہیں کیا نہیں دیکھا آدمی نے یہ کہ پیدا کیا گئے اسکو سے نطفے میں لگیاں وہ بھگڑنے والا ہے

ہیں ہمیں (سب) معلوم ہیں ﴿۵۱﴾ کیا انسان نے نہیں دیکھا کہ ہم نے اس کو نطفے سے پیدا کیا پھر وہ تڑاق تڑاق

مُتَبِينٌ ﴿۵۲﴾ وَضَرَبَ لَنَا مَثَلًا وَنَسِيَ خَلْقَهُ قَالَ مَنْ يُحْيِي الْعِظَامَ

مُتَبِينٌ ﴿۵۲﴾ وَضَرَبَ لَنَا مَثَلًا وَنَسِيَ خَلْقَهُ قَالَ مَنْ يُحْيِي الْعِظَامَ

بھگڑنے والا ﴿۵۲﴾ اور ہمارے بارے میں مثالیں بیان کرنے لگا اور اپنی پیدائش کو بھول گیا۔ کہنے لگا کہ (جب انہوں کو بوسیدہ ہو جائیں گی

وَهِيَ رَمِيمٌ ﴿۵۳﴾ قُلْ يُحْيِيهَا الَّذِي أَنشَأَهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ وَهُوَ بِكُلِّ

وَهِيَ رَمِيمٌ ﴿۵۳﴾ قُلْ يُحْيِيهَا الَّذِي أَنشَأَهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ وَهُوَ بِكُلِّ

توان کو کون زندہ کرے گا ﴿۵۳﴾ کہہ دو کہ ان کو وہ زندہ کرے گا جس نے ان کو پہلی بار پیدا کیا تھا۔ اور وہ سب قسم کا

خَلْقٍ عَلِيمٌ ﴿۵۴﴾ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِنَ الشَّجَرِ الْأَخْضَرِ نَارًا فَإِذَا

خَلْقٍ عَلِيمٌ ﴿۵۴﴾ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِنَ الشَّجَرِ الْأَخْضَرِ نَارًا فَإِذَا

پیدا کرنا جانتا ہے ﴿۵۴﴾ (وہی) جس نے تمہارے لیے ہر درخت سے آگ پیدا کی پھر تم اس (کی ٹہنیوں

أَنْتُمْ مِنْهُ تُوقِدُونَ ﴿۵۵﴾ أَوَلَيْسَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ

أَنْتُمْ مِنْهُ تُوقِدُونَ ﴿۵۵﴾ أَوَلَيْسَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ

تم (کو رگڑ کر ان) سے آگ نکالتے ہو ﴿۵۵﴾ بھلا جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا کیا وہ اس بات پر قادر نہیں

بِقَدْرِ عَلَىٰ أَنْ يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ بَلَىٰ ۚ وَهُوَ الْخَلْقُ الْعَلِيمُ ﴿۵۶﴾ إِنَّهَا

بِقَدْرِ عَلَىٰ أَنْ يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ بَلَىٰ ۚ وَهُوَ الْخَلْقُ الْعَلِيمُ ﴿۵۶﴾ إِنَّهَا

قدرت والا اور اس کے کہ پیدا کرے مانند ان کی اہت وہی ہے اور وہی ہے پیدا کرے والا جاننے والا بھلا لگے نہیں کہ

کہ (ان کو پھر) ویسے ہی پیدا کرے۔ کیوں نہیں۔ اور وہ تو بڑا پیدا کرنے والا (اور) علم والا ہے ﴿۵۶﴾ اس کی

